

1	
REPUBBLICA ITALIANA AC 0753326 Ministero delle Infrastrutture e dei Trasporti DIPARTIMENTO PER I TRASPORTI, LA NAVIGAZIONE, GLI AFFARI GENERALI ED IL PERSONALE	
TARGA BL591L	
N° S000844VI UFFICIO PROVINCIALE VICENZA	
VISTE LE NORME DEL D.L.vo 30 - 4 - 1992 N. 285 VISTO LA PRESCRITTA DOCUMENTAZIONE	
SI AGGIORNA L'IMMATRICOLAZIONE DEL SUDDETTO VEICOLO	
DI FABBRICAZIONE EST DESCRITTO ALLE PAGG. 1 E 2, SI RILASCIATA LA PRESENTE CARTA DI CIRCOLAZ. PER USO	
CATEGORIA TRATTRICE AGRICOLA A 4 RM - SD	
OMOLOGAZ- OX00705MAEST11 E1*2003/37*0427*02	
TELAIO-1L06210RTEP789916	
ANNO IMMATRICOLAZIONE VI 12/03/2014 P. IL DIRETTORE	
VICENZA 10/06/2020	

2	
N° S000844VI310720 02VI916458 10/06/20 TARGA BL591L	
MACCHINA AGRICOLA	
MOTORE	
tipo JOHN DEERE	lunghezza m 5,370
tempi/comb 4/ GASOL	larghezza m 2,550
cilindrata cm³ 6788,00	assi n. 2
pot. max kW 183,00	distanza interassi II 2,800
pot. fiscale CV	III
NUMERO POSTI	
anteriori	1
TRASMISSIONE	
max	
a sedere max	
di servizio	
PNEUMATICI VEDERE ALLEGATO TECNICO	
SILENZIATORE AMMESSO	dB controllo usati 88 n° giri/min. 2250
Vel. max eff. km/h	Avanzamento ralla min

3	N° S000844VI310720	TARGA	BL591L

4	N° S000844VI310720	TARGA	BL591L
CONFORME ALLA DIRETTIVA 2000/25/CE - FASE III B SEGUE MOTORE: 6068HL497 BOOST MODE. PER MASSE, MASSE TECNIC. AMMISSIBILI, ZAVORRATURA, GANCI DI TRAIINO E MASSE RIMORCHIABILI, PNEUMATICI E RELATIVE MASSE MASSIME, CARICHI VERTICALI, CAMBIO, DISPOSITIVI DI COMANDO DEL VEICOLO TRAINATO, NOTE PER MONTAGGIO ATTREZZI PORTATI/SEMIPORTATI, DISP. SILENZIATORE, FILTRO DI ASPIRAZIONE, STERZO, DISPOSITIVI DI PROTEZIONE, MOTORE, ALLESTIMENTI, POSTI TOTALI E PRESCRIZIONI PER LA CIRCOLAZIONE: VEDERE ALLEGATO TECNICO CHE INTEGRA LA CARTA DI CIRCOLAZIONE.			

5	N° S000844VI310720	TARGA	BL591L

6	N° S000844VI310720	TARGA	BL591L
COSTRUTTORE : DEERE & COMPANY MARCA : JOHN DEERE TIPO : L001 VARIANTE : CD44 DEN.COMM.LE : 6210R			



MINISTERO DELLE INFRASTRUTTURE E DEI TRASPORTI
DIPARTIMENTO PER I TRASPORTI, LA NAVIGAZIONE ED I SISTEMI INFORMATIVI E STATISTICI
Direzione Generale per la Motorizzazione
Divisione 2

ALLEGATO TECNICO N° 1 del 5 OTT. 2012
ALLA CARTA DI CIRCOLAZIONE DEL TRATTORE AGRICOLO

1.1 Fabbrica:	DEERE & COMPANY	1.4 Tipo:	L001
1.2 Marca:	JOHN DEERE	1.5 Variante:	CD44
1.3 Categoria:	T1	1.6 Versione:	//

NUMERO DI TELAIO oppure TARGA (dato da riportare a cura dell'U.M.C.) _____

OMOLOGAZIONE COMUNITARIA: e1*2003/37*0427*02
CODICE DI IMMATRICOLAZIONE: OX00705MAEST11 del 5 OTT. 2012

2. MASSE (kg):

MASSA	in ordine di marcia: da 7600 a 9000	tecnica ammissibile (1) ANTERIORE	tecnica ammissibile (1) POSTERIORE	tecnica ammissibile TOTALE
		6000	10000	13000
zavorre anteriori (2)	portazavorre: 60 kg oppure 110 kg elementi di zavorra: da 20 kg ciascuna (Horicon package) oppure da 6 a 18 zavorre da 50 kg ciascuna oppure 1 da 900 kg oppure 1 da 1150 kg oppure 1 da 1500 kg oppure 1 da 1800 kg			
zavorre posteriori (2)	elementi di zavorra: 1 da 900 kg oppure 1 da 1150 kg oppure 1 da 1500 kg oppure 1 da 1800 kg elementi di zavorra fissati alle ruote: da 38,5 kg e/o da 55 kg e/o da 72 kg e/o da 265 kg			

- (1) Valori massimi tecnicamente ammissibili da ridurre, ove ricorre, in funzione delle masse massime ammissibili in funzione della portanza.
(2) Il numero delle zavorre è limitato dalle masse massime in funzione della geometria e della larghezza massima del trattore.

3. GANCI DI TRAINO E MASSA RIMORCHIABILE (kg):

Categoria	A		C		D2		D3	
	Grassi / V. Orlandi							
Ganci Traino	Costruttore							
	Approvazione DGM GA	4635	4596	4657	4597	*1*0037	4598	*1*0036
	Sbalzo (mm)	850÷1005	810	790	810	790	820	790
	Altezza min-max da terra (mm)	550÷600	560÷1085	595÷1070	570÷1095	595÷1070	570÷1095	595÷1070
M. Rimorchiabile	Priva di freni	3000						
	Meccanica	4000						
	Ad inerzia	6000						
	Mista-automatica Idraulica	6000		14000		20000		
	Mista-automatica Pneumatica	6000		14000		20000		

Categoria	C		D2		D3	
	Sauermann		Sauermann		Sauermann	
Ganci Traino	Costruttore					
	Approvazione DGM GA	8006	8007	8008		
	Sbalzo (mm)	750	778	793		
	Altezza min-max da terra (mm)	535÷1080	520÷1065	530÷1075		
M. Rimorchiabile	Priva di freni	3000				
	Meccanica	4000				
	Ad inerzia	6000				
	Mista-automatica Idraulica	6000	14000	20000		
	Mista-automatica Pneumatica	6000	14000	20000		

3.1. PNEUMATICI; MASSE MASSIME (kg) in funzione della gommatura:

PNEUMATICI POSTERIORI		PNEUMATICI ANTERIORI	
Dimensione	Raggio Indice (mm)	Dimensione	Raggio Indice (mm)

650/85 R38	975	600/70 R28	725
		600/65 R30	725
520/85 R46	975	460/85 R30	725
		18.4 R30	
650/75 R42	975	600/70 R28	725
		600/65 R30	725
710/70 R42	975	600/70 R28	725
		600/65 R30	725
520/85 R42	925	16.9 R30	700
		420/85 R30	
650/75 R38	925	600/65 R28	700
710/70 R38	925	600/65 R28	700
620/70 R42	925	540/65 R30	700
		480/70 R30	700
580/70 R42	925	480/70 R30	700
650/65 R42	925	600/65 R28	700
		540/65 R30	700
VF 710/60 R42	925	VF 600/60 R30	700

PNEUMATICI POSTERIORI			
INDICE DI CARICO			MASSA MASSIMA in funzione della gommatura (kg)
A8	B	D	

142	142	139	5300
143	143	140	5450
144	144	141	5600
145	145	142	5800
146	146	143	6000
147	147	144	6150
148	148	145	6300
149	149	146	6500
150	150	147	6700
151	151	148	6900
152	152	149	7100
153	153	150	7300
154	154	151	7500
155	155	152	7750
156	156	153	8000
157	157	154	8250
158	158	155	8500
159	159	156	8750
160	160	157	9000
161	161	158	9250
162	162	159	9500
163	163	160	9750
164	164	161	10000
>164	>164	>161	10000

PNEUMATICI ANTERIORI			
INDICE DI CARICO			MASSA MASSIMA in funzione della gommatura (kg)
A8	B	D	

130	130	127	3800
131	131	128	3900
132	132	129	4000
133	133	130	4120
134	134	131	4240
135	135	132	4360
136	136	133	4480
137	137	134	4600
138	138	135	4720
139	139	136	4860
140	140	137	5000
141	141	138	5150
142	142	139	5300
143	143	140	5450
144	144	141	5600
145	145	142	5800
146	146	143	6000
>146	>146	>143	6000

CARICHI VERTICALI (kg):

MASSA MASSIMA in funzione della gommatura (kg)	CARICHI VERTICALI			
	Categoria gancio/barra di traino			
	A	C	D2	D3
5300	0	39	39	39
5450	0	155	155	155
5600	0	271	271	271
5800	0	427	427	425
6000	0	582	582	580
6150	0	698	698	696
6300	0	814	814	812
6500	0	970	970	967
6700	0	1125	1125	1122
6900	0	1280	1280	1276
7100	0	1435	1435	1431
7300	0	1500	1590	1586

MASSA MASSIMA in funzione della gommatura (kg)	CARICHI VERTICALI			
	Categoria gancio/barra di traino			
	A	C	D2	D3
7500	0	1500	1745	1740
7750	0	1500	1939	1934
8000	0	1500	2000	2127
8250	0	1500	2000	2320
8500	0	1500	2000	2500
8750	0	1500	2000	2500
9000	0	1500	2000	2500
9250	0	1500	2000	2500
9500	0	1500	2000	2500
9750	0	1500	2000	2500
10000	0	1500	2000	2500

4. CINGOLI: NON RICORRE

5. CAMBIO:

Tipo cambio	EPQ5_40+ (PQ5L)	EAQ5_40+ (PQ5L)	EAQ5_40+_ECO (PQ5H)	IVT_40	DPT_40 ECO con super riduttore opzionale
N° marce	20 + 20RM	20 + 20RM	20 + 20RM	∞	24 + 24RM
Vel. max. calc. (km/h)	42				
Vel. max. eff. (km/h)	41,8				

Velocità limitata tramite gestione elettronica del motore.

DISPOSITIVO DI COMANDO DELLA FRENATURA DEL VEICOLO TRAINATO:

La trattrice può essere equipaggiata con dispositivo di comando per la frenatura mista-automatica idraulica e/o pneumatica del treno agricolo. Per tali impianti possono essere installati semigiunti sia di tipo ISO che di tipo CUNA.

IDRAULICO: Marca: SAFIM
Tipo: 205297...

PNEUMATICO: Marca: BEKA
Tipo: 18210-20.1 oppure 18210-16.1

7. NOTE PER FORATURE PER IL MONTAGGIO DI ATTREZZATURE PORTATE O SEMI-PORTATE:

La trattrice è equipaggiata con forature per il montaggio di attrezzi portati e semiportati anteriori, posteriori e laterali la cui installazione è subordinata al rispetto dell'art. 104 comma 7 ed al rispetto della massa massima autorizzata totale e per asse.

8. DISPOSITIVO SILENZIATORE:

8.1. Valore di controllo per usati: Marca: Tenneco Tipo: RE543161
88 dB(A) a 2250 giri/min.
93 dB(A) a 2200 giri/min. [con trasmissione DPT_40 ECO]

9. FILTRO DI ASPIRAZIONE:

Marca: Donaldson Tipo: HO 090101

10. STERZO:

Marca: Bosch Rexroth Tipo: LAGZ 220/60 LS

11. DISPOSITIVO DI PROTEZIONE CONTRO IL CAPOVOLGIMENTO:

Cabina di protezione marca John Deere tipo CG605 con approvazione e1*2009/75*0165*01 del 01/03/2012 oppure marca John Deere tipo CG606 con approvazione e1*2009/75*0164*01 del 01/03/2012.

11.1 Cabina di livello (EN 15695-1:2009): Uno.

12. RISPONDENZA DIRETTIVE CE:

MOTORE: JOHN DEERE 6068HL497 BOOST MODE
Potenza 183 kW a 1900 giri/min
Conforme alla Direttiva 2000/25/CE Fase IIIB.

13. DESCRIZIONE ALLESTIMENTI:

- 1 - Macchina senza sollevatore anteriore
- 2 - Macchina con sollevatore anteriore

14. TOTALE NUMERO DI POSTI COMPRESO IL CONDUCENTE:

15. PRESCRIZIONI PER LA CIRCOLAZIONE STRADALE:

- I pedali del freno di servizio devono essere accoppiati.
- I fari di lavoro devono essere disattivati o occultati.
- Il comando di sterzata automatica, ove ricorre, deve essere disattivato.
- Non è autorizzato il traino di rimorchi agricoli muniti di occhioni CUNA, effettuato con ganci di traino CE.

ANNOTAZIONI:

Per la trattrice sono previsti i seguenti ganci di traino CE: S1 e1 1 3010, D e1 0472, D e1 0170, D e1 0171, D e1 0237, D e1 0238, D e1 0242, D e1 0243, D e1 000256.

COPIA CONFORME ALL'ORIGINALE

Daniel DI MARCO
John Deere Italiana srl

IL DIRETTORE DELLA DIVISIONE
(Dott. Ing. Vito DI SANTO)

IL PRESENTE ALLEGATO TECNICO E' PARTE INTEGRANTE DELLA CARTA DI CIRCOLAZIONE.

Allegato tecnico pag. 3/3